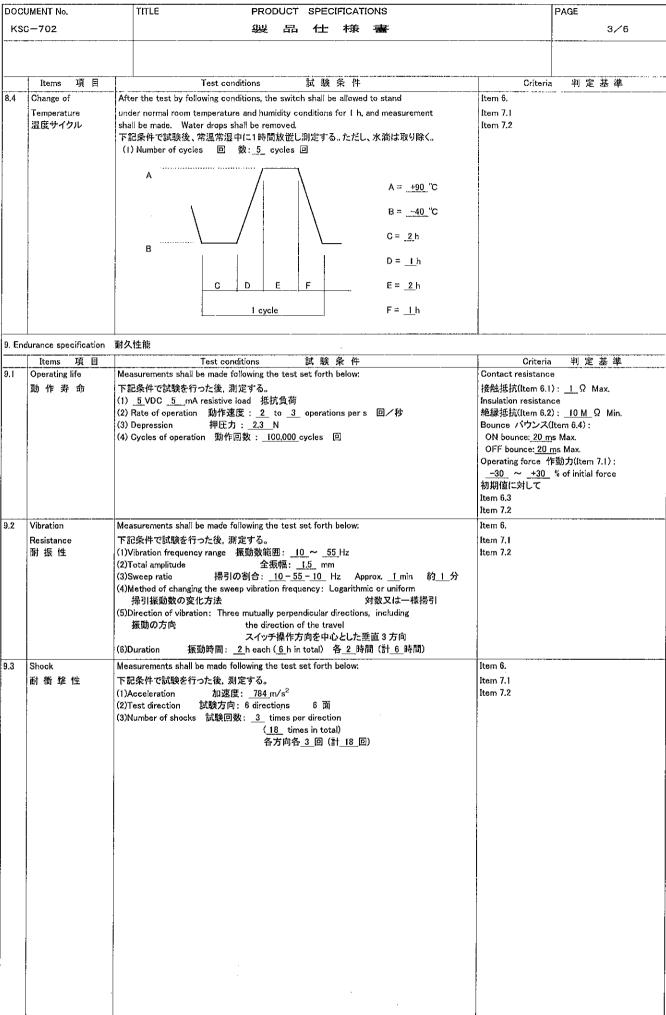
DOCL	JMENT	No.	TITLE	PRO	DDUCT SPEC	IFICATIONS			PAGE			
K	SC-70	2		. <u>र</u> ाज	品仕	様書			1/6			
ВАСК	GROUN	1D	<u> </u>									
1. Ger	neral -	一般事項	···									
1.2 C 1.3 S 1.4 T 2. App 2.1 A 2.2 S 3. Typ	Storage Fest cor Dearance Appearance Style and De of acc	g temperature ra temperature ran ditions 試験状	この規格書は ge 使用温度範囲: ge 保存温度範囲: 態 Unless otherwise 就験及び測定 Normal tem Normal air p If any doubt a ただし、判定に Ambient ter Relative hun Air pressure 性能 状、寸法 Refer to t 式 Tactile feedb:	、キードップなしの -30 ~ 8 -40 ~ 9 specified, the lither lithe	のタクトスイッチについ 5 °C (normal hu 0 °C (normal hu atmospheric cond ない限り以下の材 常 温: (Tempe 信 湿: (Air pre- ment, tests shall 場合は以下の基 湿: 20±2' 国対湿度: 20±2' 国対湿度: 86~10 fects that affect があっては製品図 ィールフィードバッ 回路 1 接点	unidity, normal air punidity, normal air punidity の もとで行っていて 温度 5~3 humidity 相対湿度 ssure 気圧 86~1 be conducted at the 本状態で行う。CC 19% D6kPa the serviceability of い。	pressure 常湿・常 pressure 常湿・常 う。 う。 でと を 25~85%) 06kPa) ne following condit	EE) tests are as follows. fens.				
			(Details of	contact arran	gement are given	in the assembly dr	awings 回路の	詳細は製品図による)			
5.1 M 5.2 M	finimum	n ratings 最大定 ratings 最小定										
0. 2.0	Item			t conditions	試験	条 件		Criteria	判定基準			
6.2	接触 Insulati resista 絶縁	抵抗 /	-	の静荷重を加え 押圧力: <u>3</u> 則定方法:1 kl or v (kHz ade following t 後、測定する。 0電圧: <u>100</u>	Ω Max							
			(2) Applied position 印力	frame,	between terminals	nd if there is a met s and ground(frame る場合は、端子とst)					
6.3	Voltage 耐電			後, 測定する。 加電圧: <u>100</u> 印加時間: f m 加場所: Betwe	LV AC (50~60Hz in een all terminals. A frame, between to プレームがある頃) And if there is a me erminals and ground		There shall be no br 絶縁破壊のないこと				
								DSGD. Jan 1	2 Jan Lant			
								K. 0	gama			
								CHKO. Jan 1 APPD. 3	5. 200) DS4 Slashina 16.2007. DS6			
0.00	07/15	-	A OKODOVA IS	D	4000	DUIVS.	DOOD	Jan.	1,000			
PAGE	этМВ	В	ACKGROUND	DATE	APPD	CHKD	DSGD		waren -			

DOCL	JMENT No.	TITLE PRODUCT SPECIFICATIONS	PAGE					
KSC	C-702	製品仕様書		2/6				
1								
	Items 項目	Test conditions 試験条件	Criteria	判定基準				
6.4	Bounce	Lightly striking the center of the stem at a rate encountered in normal use	ON bounce: 10 ms	Max.				
-	パウンス	(3 to 4 operations per s), bounce shall be tested at "ON" and "OFF".	OFF bounce: 10 m	s Max.				
		スイッチ操作部の中央部を通常の使用状態(3~4回/秒)で軽く打鍵し, ON時及び						
		OFF時のバウンスを測定する。						
		Switch Oscilloscope						
		5kΩ オシロスコープ						
		= 5V						
		"ON" "OFF"						
ļ								
•								
ļ								
7. Me	chanical specification	機械的性能						
	Items 項目	Test conditions 試験条件	Criteria	判定基準				
7.1	Operating force	Placing the switch such that the direction of switch operation is vertical and	<u>1.6</u> + <u>0.7</u> N					
l		then gradually increasing the load applied to the center of the stem, the	0.4					
ļ	,	maximum load required for the switch to come to a stop shall be measured.						
		スイッチの操作方向が垂直になる様にスイッチを設置し、操作部中央部に徐々に荷重を						
		加え、操作部が停止するまでの最大荷重を測定する。						
			00 1 04 / 0	nr.				
7.2	1	Placing the switch such that the direction of switch operation is vertical and	0.2 + 0.1 /- 0	. <u>05</u> mm				
		then applying a below static load to the center of the stem, the travel distance for the switch to come to a make "ON" shall be measured.						
		Tor the switch to come to a make ON shall be measured. スイッチの操作方向が垂直になる様にスイッチを設置し、操作部中央部に以下の静荷重						
		を加え、スイッチがONするまでの距離を測定する。						
		(1) Depression 押圧力: <u>4.4</u> N						
7.3	Return force	The sample switch is installed such that the direction of switch operation is	_0.1_N Min.					
	復帰力	vertical and, upon depression of the stem in its center the travel distance, the						
		force of the stem to return tot its free position shall be measured.						
		スイッチの操作方向が垂直になる様にスイッチを設置し、操作部中央部を移動量押圧後、						
		操作部が復帰する力を測定する。						
7.4	Stop strength	Placing the switch such that the direction of switch operation is vertical and	There shall be no s	sign of damage				
		then a below static load shall be applied in the direction of stem operation.	Mechanically and e					
		スイッチの操作方向が垂直になる様にスイッチを設置し、スイッチの操作方向へ以下の	機械的、電気的に	異常のないこと。				
		静荷重を加える。 (1) Depression 押圧力: 30 N	•					
		(2) Time 時間: 15 s						
	<u> </u>							
8. Env	ironmental specification			11 16				
	Items 項目	Test conditions 試験条件	Criteria	判定基準				
8.1		Following the test set forth below the sample shall be left in normal	Item 6.					
	1 .	temperature and humidity conditions for 1 h before measurements are made: 次の試験後、常温、常湿中に1時間放置後測定する。	Item 7.1 Item 7.2					
	耐寒性	次の政験後、希温、希温中に「時間放風後別走りる。 (1) Temperature 温 度: $\underline{-40} \pm \underline{2}$ $^{\circ}$ C	icem 7.2					
		(2) Time 時間: <u>96</u> h						
		(3) Waterdrops shall be removed. 水滴は取り除く。						
8.2	Heat resistance	Following the test set forth below the sample shall be left in normal	Item 6.					
	耐熟性	temperature and humidity conditions for 1 h before measurements are made:	Item 7.1					
		次の試験後、常温、常湿中に1時間放置後測定する。	Item 7.2					
		(1) Temperature 温 度: <u>+90</u> ± <u>2</u> ℃						
		(2) Time 時間: <u>96</u> h						
8.3	Moisture	Following the test set forth below the sample shall be left in normal	Contact resistance					
		temperature and humidity conditions for 1 h before measurements are made:	接触抵抗(Item 6.1)					
	耐湿性	次の試験後、常温、常湿中に1時間放置後測定する。	Insulation resistance					
		(1) Temperature 温度: <u>+60 ± 2 °</u> C	絶縁抵抗(Item 6.2) Item 6.3	/: <u>IOM</u> Y Min.				
		(2) Time 時間: <u>96 h</u> (3) Relative humidity 相対湿度: 90 ~ 95 %	Item 6.4					
		(4) Waterdrops shall be removed. 水滴は取り除く。	Item 7.1					
		•	Item 7.2					
	[
			1					



DOCUMENT No.	TITLE PRODUCT SPECIFICATIONS	PAGE
KSC-702	製品 仕様 書	4/6
		W W 10 1 2 4 1 2 4 1 1 1 4 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1
10. Soldering conditions 半田		
Items 項目	Recommended conditions 推奨条件	
手 半 田 (()(()(()()()()()()()()()()()()()()()	Please practice according to below conditions. 以下の条件にて実施して下さい。 中田温度: 350 °C Max. (2) Continuous soldering time 連続半田時間: 3 s Max. (3) Capacity of soldering iron 半田コテ容量: 20 W Max. (4) Excessive pressure shall not be applied to the terminal.	
10.2 Reflow soldering P	ップロース 市が上 からい ここ Please practice according to below conditions.	
リフロー半田	以下の条件にて実施して下さい。 (I) Profile 温度プロファイル	
	Surface of product Peak temp	erature ピーク温度 [°] CMax. 3 s Max.
	部品表面温度 180 150	Cime 時間
For soldering 半田付けに関する その他注意事項 ((1)Switch terminals and PCB. Upper face shall be free from flax prior to soldering. 事前にスイッチの端子及びプリント基板の部品実装面上にフラックスが塗られていないこと。 2)Following the soldering process, do not try to clean the switch with a solvent or the like. 半田付け後、溶剤などでスイッチを洗浄しないで下さい。 3)Recommended cream solder: M705-GRN360-k2-V (SENJU METAL INDUSTRY CO.,LTD) or equivale 推奨クリーム半田:千住金属工業(株) M705-GRN360-k2-V 同等品 4)The thickness of cream solder: 0.1 to 0.15 mm クリーム半田印刷厚: 0.1 ~ 0.15 mm 5)As the conditions vary somehow depending on the kind of reflow soldering equipment, please make surn リフロー精の種類により、多少条件が異なりますので、事前に十分確認の上使用して下さい。 8)As the click rate may deteriorate when heat is applied repeatedly, reflow soldering should be performed lowest temperature possible. 熱種医が加わるとクリック感が低下する可能性がありますので極力低温短時間でリフローを行うように表 7) When chip components is soldered on the back side of PCB by automatic flow soldering, after this swifux will possibly creep up at the exterior wall of the housing and penetrate into the housing due to flu designed, please do not locate through holes adjacent to the switch mounted area. ** 本スイッチをリフロー集団後、プリント基板裏面をディップ半田して使用する場合は、ディップ時のフラックフラックスがはい上がる場合がありますので、パターン設計にあたってはスイッチ下面、周囲にスルー木・8) Safeguard the switch assembly against flux penetration from its top side. スイッチの上面からフラックスが浸入しないようにして下さい。	e you have the right one before use. i in the shortest period and at the S願いします。 tch soldered by reflow soldering, ix ejection. Therefore, when the PCB is ス吹き上げ等によりスイッチ側面から

DOCUMENT No.	TITLE	PROD	UCT	SPEC		ONS	PAGE	
KSC-702		歃着	뮵	仕	株	盡	5/6	

【Precaution in use】ご使用上の注意

A. General 一般項目

- A1. This product has been designed and manufactured or general electronic devices, such as audio devices, visual devices, home electronics, information devices and communication devices. In case this product is used for more sophisticated equipment requiring higher safety and reliability, such as life support system, space & aviation devices, disaster prevention & security system, please make verification of comformity or check on us for the details.

 本製品はオーディオ機器、映像機器、家電機器、情報機器、通信機器などの一般電子機器用に設計・製造したものです。生命維持装置、宇宙・航空機器、防災・
- 防犯機器などの高度な安全性や信頼性が求められる用途に使用される場合は、貴社にて適合性の確認を頂くか、当社へご確認ください。 A2. This product is designed and manufactured assuming that it is to be used with the resistance for direct current. If you use other kinds of

resistance (inductive (L) or capacitive (C)), please let us know beforehand. 本製品は直流の抵抗負荷を想定して設計・製造されています。その他の負荷(誘導性負荷(L), 容量性負荷(C))で使用される場合は、別途ご相談ください。

- B. Soldering and assemble to PC board process 半田付, 基板実装工程
- B1. Note that if the load is applied to the terminals during soldering they might suffer deformation and defects in electrical performance. 端子をはんだ付けされる場合、端子に荷重が加わりますと条件によりガタ、変形及び電気的特性劣化のおそれがありますのでご注意下さい。
- B2. Conditions of soldering shall be confirmed under actual production conditions.
 - はんだ付けの条件の設定については、実際の量産条件で確認されるようお願いします。
- B3. If the stem is given stress from the side, it may result in damages to switch functions. Therefore please handle it with extreme care.

 When the switch is carried, any shock shall not be applied to the stem.
 - ステムに横からの力が加わりますと、スイッチの機能破壊につながる危険性がありますので取扱いは十分注意して下さい。 移動する場合はステムに衝撃が加わらない様に注意して下さい。
- B4. As this TACT switch is designed for reflow soldering, if you place it at the edge of PCB for convenience, then flux may get into the sliding part of the SW during automatic dip soldering after being mounted, so do not apply auto dip after being mounted. 当タクトスイッチはリフロー半田対応ですが、スイッチ実装後にオートディップを行う場合にスイッチが基板の端にあるとフラックスが浸入する恐れが有りますので、十分にご注意下さい。
- B5. As the click rate may deteriorate when heat is applied repeatedly, reflow soldering should be done within the recommended conditions. 熱履歴が加わるとクリック感が低下する可能性がありますので推奨半田条件以内で半田を行う様にお願いします。
- C. Washing process 洗浄工程
- C.I. Following the soldering process, do not try to clean the switch with a solvent or the like. 半田付け後、溶剤等でスイッチを洗浄しないでください。
- D. Mechanism design(switch layout) 機構設計
- D1. The dimensions of a hole and pattern for mounting a printed circuit board shall refer to the recommended dimensions in the engineering drawings. プリント基板取付穴及びパターンは、製品図に記載されている推奨寸法をご参照下さい。
- D2. Do not use the switch in a manner that the stem will be pushed from the directions other than vertical direction (e.g. horizontal direction). If you push the stem from the horizontal direction, the switch may have breakage.

ステムを操作方向以外から押す様な使い方は避けて下さい。スイッチが破壊される場合があります。

- D3. Press the center of the stem. Click feel may be changed, if you press the edge. This is because the center will be displaced, depending on the hinge structure or cumulative tolerances. When you use the hinge structure, take special care so that the keytop point to press the switch won't move. ステムのセンターを押す様にして下さい。ヒンジ構造及びセット上の累積公差によるセンターズレなどステムを端押しする状態では感触が変化する場合がありますヒンジ構造の場合は、押下時ステム押し位置が移動しますので、特にご注意下さい。
- D4. This switch is designed for unit construction that it is pressed by human operation. Please avoid using this switch as mechanical detecting function.

 In case such detecting function is required, please consult with our detector switch section.

当スイッチは、直接人の操作を介してスイッチを押す構造にてご使用下さい。メカ的な検出機能へのご使用は、避けて下さい。

検出機能には弊社検出スイッチをご使用下さい。

- D5. The switch will be broken, if you give larger stress than specified. Take most care not to let the switch be given larger stress than specified. (Refer to the strength of the stopper.)
 - スイッチ操作時に規定以上の荷重が加わるとスイッチが破損する場合が有ります。スイッチに規定荷重以上の力が加わらない様にご注意下さい。(ストッパ一強度参照)もし、スイッチに規定以上の荷重や常に高い荷重が加わる場合には、スイッチを支えるストッパーの設置を推奨致します。
- D7. If you intend to change the way of the switch being used on your module, please let us know.

セット上でのスイッチの使われ方が変更される際は当社に御連絡ください。

- D8. Shape of Keying tip.: It is recommended that the tip of the keying section is flat(ϕ 1.2 mm) 打鍵部先端形状: ϕ 1. 2mmの円柱形状を推奨します。
- D9. The tilt of the striking part shall be 3 degrees or less. 打鍵部の傾きは、3度以内に設定して下さい。
- D10. Do not use the product in a manner that the switch is kept being pressed. スイッチを押したままになる様な使い方は、避けてください。
- D11. Do not use the product in a manner that it is kept being powered.

常時電圧印加される様なご使用はお避け下さい。

D12. In order to assure sliding performance of stem, adhesive sheet is attached over contact area inside the switch. Due to operation, adhesive sheet potentially have Breakage. Please avoid using this product in the environment which is full of dusts.

本製品には、ステムの褶動性確保の為、接点を覆う様に粘着シートを貼っておりますが、動作により一部破れる可能性がありますので、塵埃の多い場所でのご使用は

避けて下さい。
3. Do not press a stem of the switch, when you will have to correct a float of the switch from PCB. So please press a body of the switch.

D13.	Do a	not pr	ess a	stem	of the	switch,	when	you	will ha	ve te	o correc	t a	float	of	the	switch	trom	PCB.	So	please	press	а	body	ot	the	switch
	PCB	実装征	ዿスイ ・	ッチの)	孚きを信	を正する	際は、ス	スイツ	チのス	テム	を押さず	にオ	「ディー	-をi	押す	様にし	て下さ	۱۱°								

DOCUMENT No.	TITLE	PROD	UCT	SPEC	FICATION	ONS	PAGE
KSC-702		鍥	멾		様		6/6

E. Using environment 使用環境

- E1. In case this product is always used around a sulfurate hot spring where sulfide gas is generated or in a place where exhaust gas from automobiles exists, take most care due to the switch performance might be affected.
 - 硫黄系温泉地等常時ガスが発生する場所や自動車等の排気ガスの発生する場所で常時使用する場合、当製品の性能に影響を及ぼすおそれがありますので 十分にご注意下さい。
- E2. Follow the directions if you have parts/materials described below within the module where the switch is installed.

同一セット内に以下の様な部材に関しましては以下の点にご注意願います。

- •For parts, rubber materials, adhesive agents, plywood, packing materials and lubricant used for the mechanical part of the device, do not use those ones that may generate gas of sulfurization or exidization.
- 部品、ゴム材料、接着剤、合板、機器の梱包材、機器内の駆動部に使用される潤滑剤については、硫化、酸化ガスを発生しないものを採用してください。
- •When you use silicon rubber, grease, adhesive agents and oil, use those that will not generate low molecular siloxane gas. The low molecular siloxane gas may form silicon dioxide coat on the SW contact part, resulting in the contact failure.
- シリコン系ゴム、グリース、接着剤、オイルを使用される場合は、低分子シロキサンガスを発生しないものを使用してください。低分子シロキサンガスが発生しますとSW接点部に2酸化珪素の被膜を形成して接点障害を引き起こす場合があります。
- ・When you apply chemical agents such as coating agents to the products, please let us know beforehand. 製品のコーティング剤等の薬品を付着させる場合は、別途ご相談ください。
- E3. Do not use this switch in the atmosphere with high humidity or with bedewing probability, because such atmosphere may cause leak among terminals. 高湿度環境下、又は結露する可能性がある環境では、端子間の電流リークが発生する可能性が有りますので本スイッチはご使用にならないでください。

F. Storage method. 保管方法

- F1. If you don't use the product immediately, store it as delivered in the following environment: with neither direct sunshine nor corrosive gas and in normal temperatures (5~35°C), normal humidity (25~85%). However, it is recommended that you should use it as soon as possible before six months pass. 製品は納入形態のまま常温(5~35°C), 常湿(25~85%)で直射日光の当たらず腐食性ガスが発生しない場所に保管し納入から6ヶ月以内を限度として出来るだけ早くご使用ください。
- F2. After you break the seal, you should put the remaining in a plastic bag to separate it from the outside and store it in the same environment mentioned above. You should use it up as soon as possible.
 - 開封後はボリフクロで外気との遮断を図り上記と同じ環境下で保管しすみやかにご使用下さい。
- F3. Do not stack too many switches for strafe. 過剰な積み重ねは行わないで下さい。

G. Others. その他

- G1. This specification will be invalid one year after it is issued, if you don't return it or don't place an order. 本仕様書は発行日より1年間を経過して、ご返却又はご発注の無い場合は、無効とさせていただきます。
- G2. Please understand that the specifications other than electric and mechanical characteristics and outside dimensions may be changed at our own discretion. 電気的,機械的特性,外観寸法および取付寸法以外につきましては,当社の都合により変更させて頂く事が有りますので,あらかじめ御了承下さい。
- G3. Never use the product beyond the rating. It may catch fire. If you think that the product may be used beyond the rating due to some abnormal conditions, you must take certain protective measures, such as a protective circuit to shut down the current. 定格を超えての使用は火災発生のおそれがありますので絶対に避けて下さい。また異常使用等で定格を超える恐れがある場合は保護回路等で電流遮断等の対策をして下さい。
- G4. The flammability grade of the plastic used for this product is "94HB" by the UL Standard (slow burning). Therefore, either refrain from using it in the place where it can catch fire, or take measures to preclude catching fire.

 本製品に使用している樹脂等の燃焼グレードは 1 部UL規格の"94HB"(運燃性グレード)相当を使用しております。 つきましては類焼の恐れがある場所での使用を禁止するか、類焼防止対策をお願いします。
- G5. Though we are confident in switch quality, we cannot deny the possibility that they could fail due to short or open circuit. Therefore, if you
 Use a switch for a product requiring special safety, we would like you to verify in advance what effects your module would receive in case the
 switch in case the switch alone should fail. And secure safety as a whole system by introducing the fail-safe design, i.e. a protection network.
 スイッチの品質には万全を尽くしていますが故障モートとしてショート、オープンの発生が皆無とは言えません。安全性が重視されるセットの設計に際しては、スイッチの
 単品故障に対して、セットとしての影響を事前にご検討いただき、保護回路、等のフェールセーフ設計のご検討を十分に行い安全を確保して頂きますようにお願いします。
- G6. Reuse of a switch by means of rework or some other way shall not be recommended, as it might cause deterioration with respect to performance And function of the switch.
 - リワーク等でのスイッチの再利用は製品性能の劣化が考えられるため推奨致しません。

